



Periodico di informazione a cura dell'Amministrazione Comunale

# L'Olmo

## Colturano informa

Numero 1

Marzo 2023

Direttore responsabile: **Giulio Enrico Maria Guala**

Pubblicità e redazione: Editrice Milanese S.r.l. - Via Papa Giovanni XXIII, 3  
Peschiera Borromeo - **Tel. 02 94433055** - [Info@editricemilanese.it](mailto:Info@editricemilanese.it)

Tipografia: Tipografia Popolare - Via San Giovannino, 4, 27100 Pavia PV

Editore: **Comune di Colturano**

Proprietà del **Comune di Colturano** [segreteria@comune.colturano.mi.it](mailto:segreteria@comune.colturano.mi.it)  
Aut. Trib. di Lodi n. 336 del 30.06.2002

**L'Olmo è consultabile sul sito: [www.comune.colturano.mi.it](http://www.comune.colturano.mi.it)**

## Con il PGT progettiamo insieme la Colturano che verrà

**C**are concittadine e cari concittadini,  
lo scorso 13 dicembre in Sala Consiliare, con gli architetti del Centro Studi Pim, il capo progetto Dario Corvi e Dario Sbalzarini, ho illustrato in assemblea pubblica le prime direttrici del nuovo Piano di Governo del Territorio per Colturano.

Tre le linee guida evidenziate:

1. **Consolidare i nuclei:** è il primo punto che ha l'ambizioso obiettivo di ottenere la riqualificazione degli spazi non utilizzati con il minimo consumo di suolo. Vogliamo ridefinire gli ambiti non attuati, cercando di semplificare le regole per avviare i progetti di edilizia pubblica e privata non ancora realizzati: la cosiddetta area del Poeta e l'area T1 adiacente alla Sordio-Bettola.

Ciò che per troppi anni è rimasto fermo ed irrealizzato diventerà il punto fondamentale della nuova Colturano.

Ci si dovrà occupare anche delle aree dismesse e abbandonate, come Cascina Cortazza, il vecchio cascinaie in centro - acquistato dalla precedente amministrazione - che potrebbe diventare un nuovo spazio di aggregazione.

2. **Strutturare la città pubblica:** riguarda principalmente interventi mobilità lenta o la riorganizzazione della via-

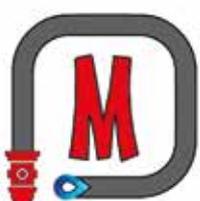


bilità (ad esempio le vie Madre Teresa di Calcutta e Roma a Balbiano, Vittorio Emanuele e Berlinguer a Colturano).

3. **Apertura sul territorio:** per agevolare la mobilità dolce, come la ciclopedonale in realizzazione la prossima estate nel tratto mancante lungo la SP159.

Si è trattato del primo di tanti momenti di condivisione: riflettiamo assieme sul futuro del nostro paese, per scrivere tutti insieme le regole per progettare la Colturano che verrà!

**Giulio Guala - Sindaco di Colturano**



**Melegnano Spurghi S.a.s.**  
di  
**Emanuele Galvagno & C**



Ufficio Amministrazione: **MELEGNANO SPURGHI SAS** - Via Gramsci, 2 - Colturano (MI)  
Sede Operativa: Via Gramsci, 2 - Colturano (MI) - Tel: +39 02/9835803 - 331/1493752  
[www.melegnanospurghi.it](http://www.melegnanospurghi.it) - [melegnanospurghisas@gmail.com](mailto:melegnanospurghisas@gmail.com)

## Abbattimento delle barriere architettoniche

**N**ei mesi scorsi, sono stati realizzati vari lavori di manutenzione straordinaria per l'abbattimento delle barriere architettoniche per garantire il diritto alla libertà di movimento a tutti.

In via Vittorio Emanuele sono state effettuate riparazioni lungo i marciapiedi per renderli più sicuri ed agevoli: abbiamo eliminato gli ostacoli ed i dissesti dovuti alle radici e sono state realizzate due rampe di accesso per portatori di handicap nel tratto della via principale nei pressi di vicolo Monsignor Rossi; infine è stata disposta una manuten-



zione importante dei gradoni nel Parco degli Olmi, tra le vie Moro e Colombara. Altro intervento importante, la realizzazione di uno stallone di sosta riservato ai disabili, con il conseguente abbattimento della barriera architettonica, nei pressi della Scuola dell'Infanzia "G. Rodari", dove mancava da sempre. Infine, anche la rampa di accesso alla chiesa parrocchiale di San Giacomo Maggiore a Balbiano è stata completamente ripristinata nella sua struttura, per renderla più sicura ed accessibile.

**Iolanda Bongo**  
Vicesindaco di Colturano

## Riqualificazione della segnaletica

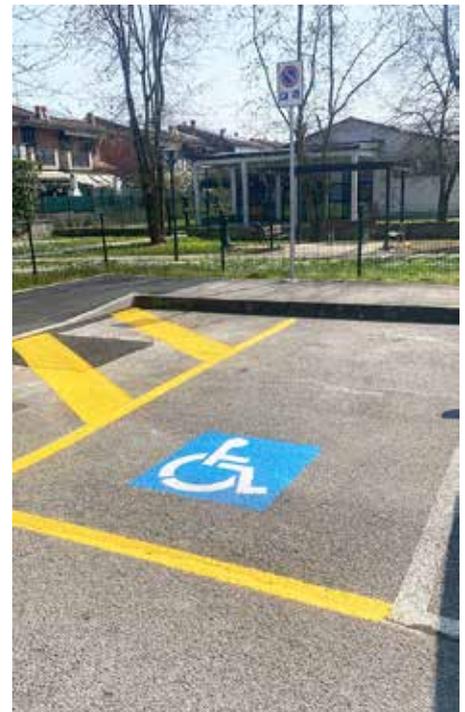
**L**a nostra Amministrazione Comunale, in ottica di miglioramento delle condizioni manutentive e di controllo delle strade di Colturano, ha predisposto la realizzazione della segnaletica orizzontale e verticale su tutto il territorio.



Per quanto riguarda la segnaletica verticale, si è posta maggior attenzione ai varchi di ingresso di via Vittorio Emanuele, sostituendo quella precedente, ammalorata, con nuovi e più visibili cartelli di divieto di ingresso ai mezzi pesanti. Anche nei pressi del Municipio è stata posizionata una corretta cartellonistica per indicare i vari servizi presenti nella zona della casa comunale. Infine anche il bancomat è stato segnalato con adeguata cartellonistica.

Per quanto riguarda la segnaletica orizzontale sono stati ripristinati stalli di sosta, zebraure ed altri segnali che erano mancanti o non più visibili.

**Iolanda Bongo**  
Vicesindaco di Colturano



# REDEMAGNI

Lavorazione Marmi - Graniti  
Monumenti - Edilizia Cimiteriale

## Tel. 02.90.64.281

Via Carso, 58 - Paullo (MI) - [www.redemagnimarmi.it](http://www.redemagnimarmi.it)

## Senso unico in uscita in via Delle Industrie

Per migliorare la viabilità, ma soprattutto per garantire maggior sicurezza nei pressi dell'intersezione della Strada Provinciale 39 "Cerca", è stato istituito il senso unico in uscita da via delle Industrie nel tratto dal civico 11 verso la Cerca. È dunque obbligatorio, per chi percorre quel tratto, procedere solo in di-



rezione Cerca e con l'obbligo di svolta a destra. Coloro che percorrono la SP39, invece, possono entrare in via delle Industrie esclusivamente dalla intersezione in prossimità dell'accesso industriale. Non sarà più consentito accedere a via delle Industrie dal lato del centro sportivo.

**Iolanda Bongo -  
Vicesindaco di Colturano**

## Tinteggiate Scuola Primaria, Biblioteca e Municipio

Per garantire la salubrità degli ambienti per il corretto e sicuro svolgimento delle attività, durante le ultime vacanze di Natale, sono stati tinteggiati alcuni locali della Scuola Primaria "A. Manzoni".

Lo stesso tipo di intervento è stato riservato anche alla nostra Biblioteca comunale, alla Sala del Tempo Libero e all'ingresso del Municipio per rendere questi luoghi più accoglienti ed ordinati.

Tutti i lavori di tinteggiatura sono stati eseguiti utilizzando materiali che garantiscono una maggior sanità degli ambienti.

**Iolanda Bongo  
Vicesindaco di Colturano**

## Borse di studio

L'Amministrazione Comunale ha proseguito, con ottimi risultati e grande apprezzamento da parte delle famiglie, l'erogazione della borse di studio a favore degli alunni meritevoli residenti a Colturano. Attraverso il criterio del merito scolastico, con lo scopo anche di incentivare la frequenza scolastica degli alunni più meritevoli e la crescita culturale della nostra comunità, sono stati stanziati 2.500 Euro di borse di studio ai diplomati della Scuola

Secondaria di Primo Grado, della Scuola Secondaria di Secondo Grado e, per la prima volta, anche ai Laureati in corsi triennali e/o magistrali. La somma è stata ripartita tra i candidati secondo la graduatoria redatta in base alla votazione ottenuta e ai criteri riportati nel bando. Sono state assegnate due borse di studio per gli studenti della Scuola Secondaria di Primo Grado e quattro per i Laureati.

**Iolanda Bongo  
Vicesindaco di Colturano**

## Manutenzione patrimonio verde

Durante i mesi scorsi, hanno preso il via gli interventi di manutenzione per la cura e la valorizzazione del nostro patrimonio verde. Sono state effettuate e pianificate opportune potature degli alberi presenti sul territorio, mentre è stato disposto l'avvio della riqualificazione delle aiuole e degli arbusti, che proseguirà anche nei prossimi giorni. Attività tutte volte a mantenere una maggior efficienza delle nostre aree pubbliche sia sotto il profilo tecnico agronomico, che sotto quelli della sicurezza, della funzionalità, dell'igiene, della fruizione e del decoro estetico.

**Iolanda Bongo - Vicesindaco di Colturano**

**BELLONI**  
ONORANZE FUNEBRI



— Onoranze Funebri —

[www.bellonionoranzefunebri.it](http://www.bellonionoranzefunebri.it)

**Tel. 02 9831945**

Melegnano - Vizzolo Predabissi - Paullo - Mulazzano - Mediglia - Mombretto - Pantigliate

## Serate di autodifesa

**M**ercoledì 15 marzo si è concluso il corso di autodifesa personale, organizzato insieme al Maestro Salvatore Schetto, direttore tecnico della Scuola di Karate Heijo Shin Dojo di Colturano.

Un ciclo di tre serate iniziate il 23 novembre 2022, in occasione della giornata per l'eliminazione della violenza contro le Donne, concluso la settimana seguente l'8 Marzo, in occasione della Giornata internazionale della Donna.

La prima serata è stata introdotta dalle Dottoresse Licia Tassinari e Chiara Sainaghi del centro Anti-Violenza distrettuale "Fuori dal Silenzio". Le due esperte hanno illustrato le attività della rete sul territorio, descrivendo i servizi e le opportunità per le donne che hanno subito un episodio di violenza e elencando le iniziative del Centro Distrettuale.

Presenti anche i Carabinieri della Stazione di Melegnano a testimoniare il prezioso operato delle Forze dell'Ordine



anche in occasioni delicate, come gli episodi di violenza di genere.

La seconda serata, invece, è stata introdotta dalle Volontarie della Biblioteca di Colturano, che hanno letto un brano molto toccante, incentrato sulla violenza fisica e psicologica subita da due uomini: un

ragazzo e un signore anziano.

Durante le tre serate, il Maestro Schetto ha coinvolto tutti i partecipanti attraverso esercizi ed esempi pratici, sensibilizzando sul tema della violenza e raccontando quali potessero essere le situazioni quotidiane in cui tutti ci possiamo trovare e come è possibile reagire.

Un'esperienza e iniziativa ben riuscita che l'Amministrazione vorrà sicuramente riproporre in futuro, grazie alla preziosa collaborazione del Maestro.

**Lodovica Pessina**  
Assessore alla Cultura

## Centro estivo

**L**'Amministrazione Comunale intende progettare il servizio di Centro Estivo che possa meglio rispondere alle esigenze dei concittadini. Per questo vuole mettere a disposizione una proposta ricreativa per i mesi di luglio, agosto e set-

tembre, cercando di intercettare le reali esigenze delle famiglie di Colturano. Sono dunque state predisposte alcune domande, cui potete rispondere al seguente link <https://bit.ly/3JHe7Gv> entro il 14 aprile. Per informazioni o altri chiarimenti potete contattare l'ufficio Gestione Servizi alla Persona al numero 02/98170118 (interno 2) oppure scrivendo a [segreteria@comune.colturano.mi.it](mailto:segreteria@comune.colturano.mi.it).

**Iolanda Bongo**  
Vicesindaco di Colturano



## Quater Pass per Milan



**L**e Parrocchie di Balbiano e Colturano hanno organizzato, in collaborazione con l'Amministrazione comunale e la Biblioteca, la settima edizione dell'iniziativa "Quater pass per Milan". Tre appuntamenti di visite guidate a

Milano, accompagnati dalla dottoressa Elena Mariani, guida abilitata di ARTificio, Laboratori e visite guidate. Siamo contenti di aver visto un'adesione numerosa ed entusiasta all'iniziativa.

**Lodovica Pessina**  
Assessore alla Cultura

# ARENZI

onoranze funebri



**Tel. 02 9834237** [www.arenzi.it](http://www.arenzi.it)

Cerro al Lambro - Melegnano - Casaletto L. - Carpiano - Mulazzano - Mediglia

## Nuovo agente di Polizia Locale

Il nuovo anno è iniziato con l'inattesa e deludente fine della convenzione con l'Unione Nord Lodigiana. Si è reso quindi necessario riattivare immediatamente il presidio del territorio con un agente di Polizia Locale in capo a Colturano in attesa che il concorso, svolto tra gennaio e febbraio, consentisse di poter scegliere il nuovo Agente assunto.

Per questo motivo, da metà febbraio, opera sul territorio comunale il Comandante Federico Bevilacqua, commissario capo presso il Comune di Tribiano ed in "prestito" da noi fino a luglio. Un agente con esperienza, che ha subito preso dimestichezza

e contatto con territorio ed abitanti. Nel frattempo il concorso ha restituito una graduatoria di 9 candidati ammessi e, dopo la rinuncia della prima classificata, possiamo annunciare che la signora Donata Salvati, seconda in graduatoria, è diventata il nuovo Agente di Polizia Locale in servizio nel nostro Comune dal 27 marzo.

L'Amministrazione le porge i migliori auguri di buon lavoro, con la certezza che saprà farsi apprezzare dalla cittadinanza per il suo servizio ed il suo operato sul territorio.

**Giulio Guala**  
**Sindaco di Colturano**



## Telecamere in arrivo: crescono gli occhi elettronici

L'Amministrazione Comunale ha stanziato nello scorso anno 35.000 Euro per la riqualificazione dell'impianto di video sorveglianza e per l'aggiunta di 7 nuove telecamere, che prevedono anche il sistema di rilevamento targhe, da installare ai varchi di Balbiano (rotonda di via Roma) e di Colturano (due ingressi di via Vittorio Emanuele, intersezioni con le provinciali ed in via Generale Dalla Chiesa, poco prima del Centro di Raccolta Comunale).

A dicembre è stato inoltre presentato un ambizioso piano di ulteriore implementazione degli occhi elet-



tronici sul nostro territorio con un progetto di circa 140.000 Euro, da finanziare attraverso un apposito bando del Ministero dell'Interno. In questo modo verrebbero presidiati con attenzione anche tutti i parchi pubblici più frequentati, i parcheggi e la zona industriale. Il Comitato Provinciale per la Sicurezza ha validato il piano e lo ha inviato in approvazione all'ap-

posito dipartimento del Ministero. Attendiamo con fiducia, mentre le prime 7 telecamere saranno installate già nelle prossime settimane.

**Giulio Guala**  
**Sindaco di Colturano**

## Attenti alle truffe: non aprite agli sconosciuti

Sempre più spesso ci comunicano truffe ai danni di nostri concittadini, soprattutto anziani.

Vi rivolgo dunque un appello pubblico, con grande rammarico ed anche sdegno per questi atti ignobili: il Comune di Colturano, ma più in generale tutte le amministrazioni pubbliche NON MANDANO mai tecnici nelle abitazioni dei cittadini, NESSUNO è delegato

dal Comune per verifiche di impianti, condutture, allacciamenti o perdite.

Se qualcuno suona alla porta dicendo di essere un incaricato per una qualche verifica NON APRITE! Il consiglio è di telefonare immediatamente al Comune, ad un parente (figlio, nipote...) o un vicino di casa chiedendo aiuto.

Insieme con i coordinatori del Controllo del Vicinato di Colturano

stiamo organizzando un momento di informazione sul tema delle truffe e delle azioni da mettere in atto per difendersi, al quale parteciperanno il Comandante della Stazione dei Carabinieri di Melegnano, agenti ed ex Comandanti delle Polizie Locali del territorio. La data e l'orario saranno comunicati al più presto.

**Giulio Guala**  
**Sindaco di Colturano**

## Pro Loco Colturano: Carnevale dietro le quinte

**S**abato 25 febbraio, un pomeriggio di festa per le strade di Balbiano e Colturano, tra carri e mascherine, dove tutti noi, piccoli e grandi ci siamo divertiti.

Tre ore di allegria dietro le quali si cela tanto lavoro: dalle 200 ore per realizzare il nostro carro "Il buster virus", l'impegno degli oratori per l'animazione del pomeriggio, le "pubbliche relazioni" con l'Auser e la Pro Loco di Casalmaiocco (che ci ha prestato il carro di Alice), con i volontari

per organizzare sia il trasporto dei carri (Fabio e Piero) che il rinfresco, senza dimenticare la parte burocratica e il patrocinio del Comune.

Questa è stata la prima iniziativa dell'anno ne seguiranno altre: Su e giù per il Lambro, la festa di Maggio, la Festa della Birra... (vedi programma sul sito). Iniziativa che richiedono "tempo", "impegno", "nuove idee" e la collaborazione di chi vuole mettersi in gioco per rendere il Paese più vivo e partecipe.



**Pro Loco Colturano**  
[WWW.PROLOCOCOLTURANO.IT](http://WWW.PROLOCOCOLTURANO.IT)

## Sono scesi i lupi dai monti

**I**n occasione del "Giorno del Ricordo" (che ricorre il 10 febbraio), martedì 7 marzo, presso la sala consiliare del Municipio di Colturano, si è tenuto l'incontro con il professor Piero Tarticchio, esule istriano, insignito del prestigioso Ambrogino d'Oro nello scorso anno, che ci ha presentato la sua opera "Sono scesi i lupi dai monti" (finalista al premio Acqui Storia nel 2022). Una serata emotivamente toccante e ricca di approfondimenti sul tema delle Foibe e dell'Esodo Giuliano-Dalmata.



Alla serata, moderata dal giornalista Giulio Carnevale Bonino referente del Comitato 10 Febbraio-Lombardia, hanno partecipato anche i Sin-



daci di Mulazzano, Sordio e Tavazzano con Villavesco.

**Lodovica Pessina**  
**Assessore alla Cultura**

## XXVIII Giornata della Memoria e dell'Impegno in ricordo delle vittime innocenti delle mafie

**M**artedì 21 marzo si è svolta la manifestazione nazionale in ricordo delle vittime innocenti delle mafie, organizzata dall'associazione Libera Milano. In rappresentanza del Consiglio comunale, hanno partecipato il Sindaco, la Giunta e la capogruppo Cerniglia.

Una marcia rumorosa e colorata, che ha attraversato le vie del centro di Milano, per far sentire la presenza ed il desiderio di testimonianza di tutti coloro che stanno dalla parte della legalità: studenti, insegnanti, organizzazioni sindacali, amministrazioni pubbliche giunte da ogni parte d'Italia.

Il corteo si è riunito sotto il palco in piazza Duomo dove è avvenuto il tradizionale rito della lettura dei nomi delle 1.069 vittime innocenti delle mafie.



Assordante in quel momento il silenzio della piazza che riuniva di circa 70.000 persone, alla lenta litania dei nomi di donne, uomini, bambini caduti innocentemente al cospetto della peggiore espressione della società: la criminalità organizzata.

Il presidente dell'associazione Libera, don Luigi Ciotti ha concluso la manifestazione con un discorso accorato e profondo, incoraggiando tutti a non demordere in questa lotta contro il nemico peggiore: l'INDIFFERENZA!

Come urlato, tra gli applausi della piazza "sognare un Paese senza mafia e senza corruzione, un Paese di giustizia e di memoria... È POSSIBILE!"

**Lodovica Pessina**  
**Assessore alla Cultura**

## Progetto Comune c'è... per voi!

**D**a quasi 4 anni il nostro gruppo "Progetto Comune – Lista Colturano Civica" siede in Consiglio Comunale amministrando con responsabilità, legalità, attenzione ai problemi REALI della Comunità ed onestà, realizzando ciò che i nostri concittadini ci hanno chiesto.

Siamo qui per Voi, grazie al Vostro sostegno ed al Vostro supporto. Abbiamo ancora un anno per racco-



gliere nuove istanze ed aspettative: contattateci alla nostra pagina Facebook o scrivetececi all'indirizzo e-mail [colturano.progettocomune@gmail.com](mailto:colturano.progettocomune@gmail.com) per incontrarci.

Insieme cercheremo di dare forma alle Vostre idee ed osservazioni.

Grazie per il Vostro appoggio, grazie per la Vostra fiducia.

**Alessandra, Andrea, Fabio, Iolanda, Lodovica e la nostra capogruppo Simonetta**

## Parcheggi: per l'amministrazione sono un falso problema

**N**ell'ultimo consiglio comunale, abbiamo appreso che, per l'amministrazione, il problema della scarsità di parcheggi non esiste: la percezione dei cittadini sarebbe dovuta alla loro aspettativa di parcheggiare sotto casa ed al mancato utilizzo dei box, utilizzati per altri scopi (sono anche state anche ipotiz-



zate possibili azioni di verifica).

Riteniamo questa visione piuttosto miope: molti cittadini, negli anni, hanno segnalato la scarsità di parcheggi. A Colturano

i mezzi di trasporto pubblici passano poco, per gli spostamenti serve l'auto e molti nuclei familiari hanno bisogno di più vetture. Pertanto, attribuire la

colpa all'indisciplina dei cittadini ed alla mancanza di voglia di camminare è un'interpretazione singolare.

Abbiamo cercato di sensibilizzare l'amministrazione sulla necessità di realizzare nuove aree di parcheggio, ma di fronte alle loro prese di posizione è complicata qualsiasi discussione.

**Gruppo consiliare - Insieme per l'Unione**  
[minoranzacolturano@gmail.com](mailto:minoranzacolturano@gmail.com)

Ufficio	Telefono	Mail
Ambiente	02 98170118 (Selezionare 4)	<a href="mailto:tecnico@comune.colturano.mi.it">tecnico@comune.colturano.mi.it</a>
Anagrafe – Stato Civile – Elettorale	02 98170118 (Selezionare 1) 3357727603 reperibilità Ufficio Stato Civile sabato e nei secondi giorni festivi consecutivi 8.30-12.30	<a href="mailto:anagrafe@comune.colturano.mi.it">anagrafe@comune.colturano.mi.it</a> <a href="mailto:demografici@comune.colturano.mi.it">demografici@comune.colturano.mi.it</a>
Biblioteca e Cultura	3204284289 (attivo negli orari di apertura)	<a href="mailto:biblioteca.colturano@cubinrete.it">biblioteca.colturano@cubinrete.it</a>
Commercio e S.U.A.P.	02 98170118 (Selezionare 4)	<a href="mailto:tecnico@comune.colturano.mi.it">tecnico@comune.colturano.mi.it</a>
Edilizia e Urbanistica	02 98170118 (Selezionare 4)	<a href="mailto:tecnico@comune.colturano.mi.it">tecnico@comune.colturano.mi.it</a>
Lavori Pubblici	02 98170118 (Selezionare 4)	<a href="mailto:tecnico@comune.colturano.mi.it">tecnico@comune.colturano.mi.it</a>
Polizia Locale	02 98170118 (Selezionare 5)	<a href="mailto:polizia.locale@comune.colturano.mi.it">polizia.locale@comune.colturano.mi.it</a>
Protocollo	02 98170118 (Selezionare 1)	<a href="mailto:comune.colturano@pec.regione.lombardia.it">comune.colturano@pec.regione.lombardia.it</a>
Pubblica Istruzione	02 98170118 (Selezionare 2)	<a href="mailto:segreteria@comune.colturano.mi.it">segreteria@comune.colturano.mi.it</a>
Ragioneria	02 98170118 (Selezionare 3)	<a href="mailto:tributi@comune.colturano.mi.it">tributi@comune.colturano.mi.it</a>
Servizi Sociali	02 98170118 (Selezionare 2)	<a href="mailto:segreteria@comune.colturano.mi.it">segreteria@comune.colturano.mi.it</a>
Segreteria	02 98170118 (Selezionare 2)	<a href="mailto:segreteria@comune.colturano.mi.it">segreteria@comune.colturano.mi.it</a>
Sport e Tempo Libero	02 98170118 (Selezionare 2)	<a href="mailto:segreteria@comune.colturano.mi.it">segreteria@comune.colturano.mi.it</a>
Tributi	02 98170118 (Selezionare 3)	<a href="mailto:tributi@comune.colturano.mi.it">tributi@comune.colturano.mi.it</a>



# Auguri

A TUTTE LE MAMME

*Rinnova i tuoi infissi con noi  
e ricevi un omaggio floreale*



VALIDO PER I MESI DI APRILE E MAGGIO

VI ASPETTIAMO IN

Tel.: 3519013592

Viale della Repubblica, 4 Cerro al Lambro (MI)

[dmainfissi@gmail.com](mailto:dmainfissi@gmail.com) [www.dmainfissi.it](http://www.dmainfissi.it)